

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 91 (1965)  
**Heft:** 39

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.12.2025

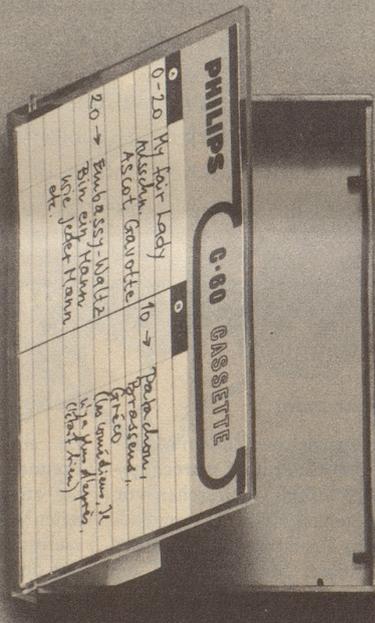
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Musik-Cassetten gibt's für Fr. 24.-



Diese Schachtel gehört zur Musik-Cassette.

## Abspielen ist nur die Hälfte...



Diese Schachtel gehört zur Compact-Cassette.



Compact-Cassetten gibt's für Fr. 12.-

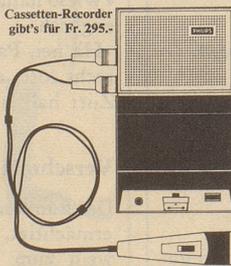
## ...von Aufnahmen und Abspielen.

Das Abspielen ist das Einfachste der Welt. Sie nehmen eine Musik-Cassette (oben links) und legen sie in den Cassetten-Recorder. Drücken auf den Knopf. Und Musik ertönt:

Ihre Langspielplatte. (Musik-Cassetten gibt's bespielt mit Unterhaltungsmusik, Jazz, Tanzmusik und populärklassischer Musik von Philips, Polydor, Mercury, Audio-Fidelity, Brunswick, Coral, Verve, Metronome.)

Das Schöne aber am Cassetten-Prinzip (und also am Cassetten-Recorder) ist, dass noch etwas so einfach ist wie das Abspielen: die andere Hälfte, das Aufnehmen.

Cassetten-Recorder gibt's für Fr. 295.-



Sie nehmen die leere Compact-Cassette (unten rechts) und legen sie in den Cassetten-Recorder. Schalten das Mikrophon ein. Nehmen auf:

Ihre Langspielplatte. (Die es nicht im Musik-Cassetten-Repertoire gibt. Zum Beispiel: Eigene Musik. Oder Kinderstimmen. Oder einen Vortrag. Was immer wo immer wann immer Sie wollen.)

Und dieses Aufnehmen ist dann auch nur die Hälfte von Aufnehmen und Abspielen. So wie dieses Inserat lesen nur die Hälfte ist von Inseratlesen und Cassetten-Recorder-besitzen.

**PHILIPS**



GGK